

Rec'd PCT 11 APR 2005

Docket No. 267285US90PCT
 IN RE APPLICATION OF: Yusuke HISADA, et al.
 SERIAL NO: 10/526,935
 FILED: March 8, 2005
 FOR: REMOTE-ACCESS VPN MEDIATING METHOD AND APPARATUS

COMMISSIONER FOR PATENTS
 ALEXANDRIA, VIRGINIA 22313

SIR:
 Transmitted herewith is an amendment in the above-identified application.

- ☒ No additional fee is required
☐ Small entity status of this application under 37 C.F.R. §1.9 and §1.27 is claimed.
☐ Additional documents filed herewith:

The Fee has been calculated as shown below:

CLAIMS	CLAIMS REMAINING		HIGHEST NUMBER PREVIOUSLY PAID	NO. EXTRA CLAIMS	RATE	CALCULATIONS
TOTAL	21	MINUS	21	0	x \$50 =	\$0.00
INDEPENDENT	2	MINUS	2	0	x \$200 =	\$0.00
		<input type="checkbox"/> MULTIPLE DEPENDENT CLAIMS			+ \$360 =	\$0.00
		TOTAL OF ABOVE CALCULATIONS				\$0.00
		<input type="checkbox"/> Reduction by 50% for filing by Small Entity				\$0.00
		<input type="checkbox"/> Recordation of Assignment			+ \$40 =	\$0.00
		TOTAL				\$0.00

- ☐ A check in the amount of \$0.00 is attached.
☐ Credit card payment form is attached to cover the fees in the amount of \$0.00
☒ Please charge any additional Fees for the papers being filed herewith and for which no check or credit card payment is enclosed herewith, or credit any overpayment to deposit Account No. 15-0030. A duplicate copy of this sheet is enclosed.
☒ If these papers are not considered timely filed by the Patent and Trademark Office, then a petition is hereby made under 37 C.F.R. §1.136, and any additional fees required under 37 C.F.R. §1.136 for any necessary extension of time may be charged to Deposit Account No. 15-0030. A duplicate copy of this sheet is enclosed.

OBLON, SPIVAK, McCLELLAND,
 MAIER & NEUSTADT, P.C.

Surinder Sachar

Masayasu Mori
 Registration No. 47,301

Customer Number
22850

Tel. (703) 413-3000
 Fax. (703) 413-2220
 (OSMMN 05/03)

Surinder Sachar
 Registration No. 34,423

DOCKET NO: 267285US90PCT

IN THE UNITED STATES PATENT & TRADEMARK OFFICE

IN RE APPLICATION OF :
YUSUKE HISADA, ET AL. : ATTN: APPLICATION DIVISION
SERIAL NO: 10/526,935 :
FILED: MARCH 8, 2005 :
FOR: REMOTE-ACCESS VPN :
MEDIATING METHOD AND :
APPARATUS :

PRELIMINARY AMENDMENT

COMMISSIONER FOR PATENTS
ALEXANDRIA, VIRGINIA 22313

SIR:

Prior to a first examination on the merits, please amend the above-identified application as follows:

Amendments to the Specification begin on page 2 of this paper.

Amendments to the Claims are reflected in the listing of claims which begins on page 4 of this paper.

Remarks/Arguments begin on page 11 of this paper.